ef_67b:efim.65 12-02-08 14:49 1

Η ΦΩΝΗ ΤΗΣ
# ΑΥΤΟΔΙΟΙΚΗΣΗΣ
ΤΟΠΙΚΗ ΕΝΩΣΗ ΔΗΜΩΝ ΚΑΙ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ ΝΟΜΟΥ ΞΑΝΘΗΣ

Γραφεία: Γεωργίου Σταύρου 20 67100 Τηλ. 25410 27470 | Έτος 11ο Αριθμός φύλλου 67ο | ΝΟΕΜΒΡΙΟΣ - ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΣ 2007 | Τιμή φύλλου: 0,01 ευρώ

# Σε ετοιμότητα οι ΟΤΑ για την Προγραμματική Περίοδο 2007-2013

*Στην ομιλία του στο Συνέδριο της Κεντρικής Ένωσης Δήμων & Κοινοτήτων Ελλάδας (ΚΕΔΚΕ), ο Πρόεδρος της ΤΕΔΚ & ΕΠΑ, κ. Μιχάλης Στυλιανίδης, με την ιδιότητα του Προέδρου Επιτροπής ΕΣΠΑ (2007-2013) της ΚΕΔΚΕ, αναφέρθηκε διεξοδικά στη συμμετοχή της Τοπικής Αυτοδιοίκησης στο ΕΣΠΑ καταθέτοντας συγκεκριμένες προτάσεις της Επιτροπής, οι οποίες συμπεριλήφθηκαν στο ψήφισμα του Συνεδρίου.*

## Ο Πρόεδρος της Επιτροπής ΕΣΠΑ (2007-2013) της ΚΕΔΚΕ, Πρόεδρος της ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης, Δήμαρχος Ξάνθης κ. Μιχάλης Στυλιανίδης μιλά στη «Φωνή της Αυτοδιοίκησης»

Για το Εθνικό Στρατηγικό Πλαίσιο Αναφοράς (ΕΣΠΑ) 2007-2013 και τη συμμετοχή της Αυτοδιοίκησης σε αυτό μιλήσαμε με τον Πρόεδρο της Επιτροπής ΕΣΠΑ 2007-2013 της ΚΕΔΚΕ κ. Μιχάλη Στυλιανίδη. Ο Πρόεδρος της ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης, αναφερόμενος στους τομείς που οι ΟΤΑ στο πλαίσιο του ΕΣΠΑ μπορούν να συμβάλλουν αποτελεσματικά, δήλωσε τα εξής: **«Μια από τις σημαντικότερες προκλήσεις για την Τοπική Αυτοδιοίκηση τα επόμενα χρόνια είναι να μπορέσει να αξιοποιήσει την εμπειρία της από το Α΄, το Β΄και το Γ΄Κοινοτικό Πλαίσιο Στήριξης (ΚΠΣ), και να αξιοποιήσει με τον καλύτερο και τον αποτελεσματικότερο τρόπο τα Προγράμματα της νέας Προγραμματικής Περιόδου. Πιστεύω απόλυτα ότι με την ήδη κεκτημένη πολύτιμη εμπειρία τους, οι ΟΤΑ στο πλαίσιο του ΕΣΠΑ μπορούν να συμβάλλουν αποτελεσματικά:**

- Στην περιφερειακή ανάπτυξη και στην ανάπτυξη των πόλεων και της αγροτικής ενδοχώρας τους.
- Στην ενθάρρυνση της επιχειρηματικότητας, της καινοτομίας και της κοινωνίας της γνώσης.
- Στην προσέλκυση επενδύσεων, στην ανάπτυξη του ανθρώπινου δυναμικού και στη δημιουργία νέων θέσεων εργασίας.
- Στην προστασία του περιβάλλοντος και την αειφόρο ανάπτυξη.
- Στη βελτίωση της προσπελασιμότητας σε τοπικό επίπεδο και των υπηρεσιών της Τοπικής Αυδιοίκησης στους πολίτες.
- Στην ψηφιακή σύγκλιση και τη βελτίωση της διοικητικής ικανότητας των ΟΤΑ».

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ »»»»»»» τεύχος 67ο

Επετειακές εκδηλώσεις στη μνήμη του **Φίλιππου Αμοιρίδη**
σελ. 5

Μην πετάτε, **χαρίστε**!
σελ. 5

Δύο νέα έντυπα στο πλαίσιο της ΤΠΑ *Πρωταγόρας*
σελ. 4

**Polis 2007** Επιστροφή με επιβράβευση
σελ. 6

Ανάδειξη σπηλαίων και **πράσινος τουρισμός** στη διασυνοριακή ζώνη
σελ. 6

περιεχόμενα

## Οι προτάσεις της ΚΕΔΚΕ που έγιναν δεκτές από το Υπουργείο Οικονομίας και Οικονομικών (ΥΠΟΙΟ)

Ο κ. Στυλιανίδης μιλώντας στη συνέχεια για τις προτάσεις της ΚΕΔΚΕ που έγιναν αποδεκτές από το ΥΠΟΙΟ, δήλωσε: **«Έχω την τιμή να είμαι Πρόεδρος της Επιτροπής ΕΣΠΑ 2007-2013 της ΚΕΔΚΕ. Στο πλαίσιο λειτουργίας της Επιτροπής, και ως μέλος του ΔΣ της ΚΕΔΚΕ, ένα πλέγμα προτάσεων έχει γίνει αποδεκτό από την πολιτική ηγεσία όπως:**

- **Εκπόνηση Προγραμμάτων** Τοπικής Ανάπτυξης (σε επίπεδο Νομού) με δυνατότητα εφαρμογής άμεσης αξιολόγησης των έργων-δράσεων που περιλαμβάνονται σε αυτά.
- **Σύσταση Ομάδων** Υποστήριξης στις ΤΕΔΚ.
- **Υλοποίηση Προγράμματος** Υποστήριξης των ΟΤΑ.

συνέχεια στη σελ. 2

ef_67b:efim.65 12-02-08 14:49 2

# Σε ετοιμότητα οι ΟΤΑ για την Προγραμματική Περίοδο 2007-2013

συνέχεια από τη σελ.1

- **Δημιουργία της ΔΗΜΟΣ ΑΕ** με σκοπό την υποστήριξη των ΟΤΑ στην προετοιμασία ένταξης έργων, καθώς και στην ωρίμανση και την υλοποίηση των έργων τους (κυρίως των ΟΤΑ που δεν θα κριθούν επαρκείς ως δικαιούχοι του ΕΣΠΑ).
- **Επιβεβαίωση** της διαχειριστικής επάρκειας των ΟΤΑ με βάση ειδικά τυποποιημένα έντυπα που θα εκπονηθούν από την Ελληνική Εταιρία Τοπικής Ανάπτυξης και Αυτοδιοίκησης ΑΕ (ΕΕΤΑΑ ΑΕ) σε συνεργασία με τη Μονάδα Οργάνωσης της Διαχείρισης (ΜΟΔ). (Ειδική διάκριση για τα έργα του Ευρωπαϊκού Κοινωνικού Ταμείου -ΕΚΤ)».

## Διεκδικητικό πλαίσιο-Εκκρεμότητες

Στη συνέχεια ο **κ. Στυλιανίδης**, ανέφερε σχετικά με το διεκδικητικό πλαίσιο και τις εκκρεμότητες: **«Υπάρχουν εκκρεμότητες και ένα σύνολο προτάσεων που σήμερα αποτελούν το διεκδικητικό πλαίσιο της Τοπικής Αυτοδιοίκησης, όπως:**

- **Οι συνολικοί οικονομικοί πόροι** προς τους ΟΤΑ να είναι σημαντικά αυξημένοι σε σχέση με προηγούμενες Προγραμματικές Περιόδους.
- **Να διασφαλιστεί** η χρηματοδότηση των 3 εκατ. ευρώ για τη Δήμος ΑΕ, η οποία να είναι εταιρεία της ΤΑ και όχι κρατική.
- **Να χρηματοδοτηθεί,** σύμφωνα με την πρόταση της ΚΕΔΚΕ, το Πρόγραμμα Συλλογικής Υποστήριξης των ΟΤΑ.
- **Να διασφαλιστεί** η εκπροσώπηση της ΚΕΔΚΕ στα ΔΣ της «Ψηφιακές Ενισχύσεις ΑΕ» του ΥΠΟΙΟ και της «Διοικητική Αναδιοργάνωση ΑΕ» του Υπουργείου Εσωτερικών (ΥΠΕΣ).

## Διεκδικούμε από το Υπουργείο Εσωτερικών:

- **Να υποστηριχθεί** επιχειρησιακά η βελτίωση της διοικητικής ικανότητας της Τοπικής Αυτοδιοίκησης μέσω του Επιχειρισιακού Προγράμματος «Διοικητική Μεταρρύθμιση».
- **Να εγκριθεί** σύντομα η χρηματοδότηση των 8 «έργων-σημαίων» που πρότεινε η ΚΕΔΚΕ.
- **Διεκδικούμε** τη χρηματοδότηση των ΟΤΑ, όχι μόνο από τα ΠΕΠ αλλά και από όλα τα Προγράμματα στο πλαίσιο της νέας Προγραμματικής Περιόδου.
- **Να προβλεφθεί** στο Εθνικό Πρόγραμμα Ανάπτυξης η ύπαρξη Ειδικού Προγράμματος Τοπικής Αυτοδιοίκησης για να διασφαλιστεί ότι δεν θα αποκλειστούν ΟΤΑ από τη δημόσια χρηματοδότηση των αναγκαίων έργων τοπικής ανάπτυξης.
- **Να ενεργοποιήσουμε** τα συλλογικά όργανά μας (ΚΕΔΚΕ και ΤΕΔΚ) για την ενημέρωση και υποστήριξη των ΟΤΑ».

*«Τα παραπάνω σήμερα αποτελούν και θέσεις της ΚΕΔΚΕ αφού η εισήγησή μου ως Προέδρου της Επιτροπής ΕΣΠΑ της ΚΕΔΚΕ έγινε **ομόφωνα αποδεκτή** από τους συνέδρους στο πρόσφατο συνέδριό μας στην Κυλλήνη,*

είπε καταλήγοντας ο **κ. Μιχάλης Στυλιανίδης** στη συνέντευξη που παραχώρησε στη *Φωνή της Αυτοδιοίκησης*.»

**«Το σύστημα επιβεβαίωσης της διαχειριστικής επάρκειας για τους φορείς της Τοπικής Αυτοδιοίκησης»**

**Αποσπάσματα από την εισήγηση του κ. Ιωάννη Γούπιου, Διευθυντή Ανάπτυξης και Οικονομικών ΤΑ της ΕΕΤΑΑ ΑΕ, κατά τη διάρκεια του Ετήσιου Συνεδρίου της ΚΕΔΚΕ**

Σύμφωνα με την πρόταση του Υπουργείου Οικονομίας και Οικονομικών, ουσιαστικά υπάρχουν δύο φάσεις για την επιβεβαίωση της διαχειριστικής επάρκειας των δικαιούχων. Θα δημιουργηθεί από το Υπουργείο σε συνεργασία με τον Ελληνικό Οργανισμός Τυποποίησης (ΕΛΟΤ) και με τους φορείς όλους, ένα πρότυπο για τη διαχείριση έργων που θα έχει τα βασικά πράγματα που είναι **η ύπαρξη συγκεκριμένου οργανογράμματος, η διαχείριση των έργων, η ωρίμανση των έργων, η σωστή οικονομική διαχείριση, ακόμα και θέματα εσωτερικού ελέγχου κ.τ.λ**

- Το σημαντικό ζήτημα είναι να δούμε ποιο είναι το σύστημα κατά τη μεταβατική περίοδο. Υπάρχουν τρεις δυνατότητες ένας Οργανισμός, είτε Οργανισμός Τοπικής Αυτοδιοίκησης, είτε άλλος δημόσιος φορέας, να μπορεί να είναι δικαιούχος κατά την Τρίτη Προγραμματική Περίοδο. Το πρώτο είναι **να έχει ένα ολοκληρωμένο σύστημα διαχείρισης ISO 9001.** Το δεύτερο σημείο είναι **να μπορεί να έχει μπει σε μια διαδικασία ISO** και το τρίτο, να έχει ο ίδιος ο Οργανισμός **τυποποιημένα έντυπα** για τις παραπάνω διαδικασίες. Δηλαδή, με αυτή την έννοια, δεν είναι απαραίτητη προϋπόθεση πλέον το ISO, αλλά αρκεί να υπάρχουν αυτά τα έντυπα.
- Το πρώτο ουσιαστικό σημείο που πρέπει να υπάρχει σε έναν Οργανισμό Τοπικής Αυτοδιοίκησης είναι οι **διαδικασίες προγραμματισμού των έργων.** Το δεύτερο κομμάτι είναι να υπάρχει μια **διαδικασία παρακολούθησης της σύναψης των συμβάσεων.** Το τρίτο και σημαντικό είναι να υπάρχει **Ολοκληρωμένο Σύστημα Οικονομικής Διαχείρισης**, οργανωμένη Οικονομική και Ταμειακή Υπηρεσία.
- Για τα τεχνικά έργα, μέχρι σήμερα το ΥΠΟΙΟ απαιτεί **να υπάρχει οργανωμένη Τεχνική Υπηρεσία στους Δήμους.** Το κρίσιμο σημείο δεν είναι ποιος φορέας θα υλοποιήσει τα έργα, αλλά αν μπορεί όλη η Αυτοδιοίκηση να εντάξει έργα, ανεξαρτήτως ποιος θα τα υλοποιήσει.

# «Τα βήματα προετοιμασίας των ΟΤΑ για τη συμμετοχή τους στο ΕΣΠΑ»

**Αποσπάσματα από την εισήγηση του κ. Παναγιώτη Μαΐστρου, συνεργάτη της ΚΕΔΚΕ, κατά τη διάρκεια του Ετήσιου Συνεδρίου της ΚΕΔΚΕ ΚΕΔΚΕ.**

**Από κάθε Ο.Τ.Α.**

✓ **Ενημέρωση των αιρετών και των υπαλλήλων για το νέο πλαίσιο προγραμματισμού και εφαρμογής των προγραμμάτων.**

✓ **Οργάνωση των αρμόδιων υπηρεσιών (κυρίως προγραμματισμού, οικονομικής, τεχνικής και κοινωνικής υπηρεσίας).**

✓ **Κατάρτιση του 4ετούς Επιχειρησιακού Προγράμματος από κάθε Δήμο (με πληθυσμό άνω των 10.000 κατοίκων) στο πλαίσιο των προγραμματικών επιλογών για την περίοδο 2007–2013. Εκπόνηση αντίστοιχης πρότασης έργων και δράσεων από καθέναν από τους υπόλοιπους ΟΤΑ.**

✓ **Προετοιμασία των αρμόδιων υπηρεσιών των φορέων της ΤΑ (Δήμου, ΔΕΥΑ, ΑΝΕΤ) για την επιβεβαίωση της διαχειριστικής επάρκειάς τους.**

**Από την ΚΕΔΚΕ**

✓ **Σχεδιασμός του Προγράμματος Υποστήριξης των ΟΤΑ, χρηματοδότησή του από το ΥΠΟΙΟ και έναρξη της εφαρμογής του από την ΚΕΔΚΕ και τις ΤΕΔΚ με τη συνεργασία της ΕΕΤΑΑ, της «Πληροφόρηση-Επιμόρφωση-Τοπική Ανάπτυξη» (ΠΕΤΑ) και του «Ινστιτούτου Τοπικής Αυτοδιοίκησης» (ΙΤΑ).**

✓ **Συγκρότηση της ΔΗΜΟΣ ΑΕ.**

✓ **Συνεχής παρακολούθηση, αξιολόγηση και συμπλήρωση του Προγράμματος – Διεκδίκηση επίλυσης των προβλημάτων από τους αρμόδιους φορείς.**

**Από κάθε ΤΕΔΚ**

✓ **Συγκρότηση της Ομάδας Έργου της ΤΕΔΚ.**

✓ **Εκπόνηση του Προγράμματος Τοπικής Ανάπτυξης και υποβολή του για έγκριση στο Περιφερειακό Συμβούλιο (Ν. 1622/1986).**

✓ **Υποβολή του εγκεκριμένου Προγράμματος στις ΕΥΔ των Επιχειρησιακών Προγραμμάτων για την ένταξη των πράξεων με άμεση αξιολόγηση.**

✓ **Υποστήριξη των ΟΤΑ για την ωρίμανση των έργων τους.**

✓ **Υποστήριξη των φορέων της ΤΑ για την επιβεβαίωση της διαχειριστικής επάρκειάς τους**

✓ **Υποστήριξη των ΟΤΑ για την υπογραφή των Προγραμματικών Συμβάσεων και την υλοποίηση των ενταγμένων έργων και δράσεών τους.**

- Σε έναν Νομό είναι πολύ πιθανόν να καταφέρουν να πιστοποιηθούν ένας, δύο, τρεις Δήμοι το πολύ, αυτοί που έχουν Οικονομική και Τεχνική Υπηρεσία. Οι άλλοι, τι θα γίνουν; Θα αποκλειστούν από το Δ΄ Κοινοτικό Πλαίσιο Στήριξης; **Κάθε Τοπική Ένωση Δήμων & Κοινοτήτων εκπονεί το Πρόγραμμα Τοπικής Ανάπτυξης του Νομού και εντάσσεται το σύνολο έργων που μπορούν να υπηρετήσουν τους στρατηγικούς στόχους τοπικής ανάπτυξης των Νομών.**
- Εκείνο που πετύχαμε είναι ότι όσα έργα ενταχθούν σε αυτό το Πρόγραμμα Τοπικής Ανάπτυξης που εγκριθεί από το Περιφερειακό Συμβούλιο, **δεν θα πάνε με συγκριτική αξιολόγηση, αλλά με άμεση.**
- Όμως το σημαντικό είναι άλλο. Το σημαντικό είναι ότι θα ξέρουμε για τον κάθε Νομό ποια είναι τα έργα τοπικής ανάπτυξης και θα δούμε ποια από αυτά είναι επιλέξιμα στο Περιφερικό Πρόγραμμα, ποια χωρούν στο επιχειρησιακό περιβάλλον ή στα άλλα εθνικά επιχειρησιακά και για ποια διεκδικούμε χρηματοδότηση από εθνικούς πόρους.
- Θα πρέπει να εξασφαλίσει η κάθε Τοπική Ένωση Δήμων & Κοινοτήτων, εκτός από την υποστήριξη για την επιβεβαίωση, αυτούς τους Δήμους που θα έχουν έργα ενταγμένα, αλλά δεν θα είναι πιστοποιημένοι να τα υλοποιήσουν· αυτούς, **να τους βοηθήσει να υπογράψουν μια προγραμματική σύμβαση με έναν άλλο Δήμο, με μια αναπτυξιακή εταιρεία, με τη Δήμος ΑΕ, με μια ΔΕΥΑ, ώστε να μπορέσουν να τα υλοποιήσουν.**
- Χρειάζεται να καταφέρουμε να αυξηθεί το ποσοστό της συμμετοχής των έργων των Δήμων στα προγράμματα. **Να χρηματοδοτηθεί το Πρόγραμμα Συλλογικής Υποστήριξης.** Να εξασφαλίσουμε το **εθνικό πρόγραμμα** που ανέφερα και πριν, που είναι αναγκαία πρϋπόθεση. Επίσης, αυτό που είναι σημαντικό είναι η **συνεργασία της ΚΕΔΚΕ με τις Τοπικές Ενώσεις.**

ef_67b:efim.65 12-02-08 14:51 3

# Οι εξελίξεις στο κτήριο επί των οδών Βενιζέλου & Αγίου Γεωργίου

**ΦΩΤΟ** Η νότια (κύρια) όψη του κτηρίου, φωτογραφημένη από την αρχή της οδού Βενιζέλου.

Έργο Δήμου Ξάνθης

## Πάμε να ρίξουμε μια ματιά;

Ένα παγωμένο πρωινό, -4° C θα ήταν οπωσδήποτε, κρύο ακόμα και για την Ξάνθη, αποφασίσαμε να ζεστάνουμε τις καρδιές μας πηγαίνοντας μιά βόλτα από το εργοτάξιο αποκατάστασης **του κτηρίου επί των οδών Βενιζέλου και Αγίου Γεωργίου, στην Παλιά Πόλη της Ξάνθης.** Λάβαμε την αναγκαία προφορική άδεια από την Τεχνική Υπηρεσία του Δήμου, ενημερώσαμε τον εργολάβο και με την ψηφιακή υπό μάλης, κινήσαμε για την **«οικία Χασιρτζόγλου»**, που βρίσκεται κοντά στα γραφεία μας, στην είσοδο της Παλιάς Πόλης.

## Η ζωή του κτηρίου

Το κτήριο, όπου στεγάζεται από τις αρχές της δεκαετίας του 1980 **Λύκειο των Ελληνίδων,** είναι γνωστό στους Ξανθιώτες της προηγούμενης γενιάς ως **«Παλιό Ταχυδρομείο».** Είναι χτισμένο κάπου στα **τέλη του 19ου ή στις αρχές του 20ου αιώνα** από την **οικογένεια Χασιρτζόγλου**, μίας από τις σημαντικότερες οικογένειες της εποχής. Ο Κυριάκος Χασιρτζόγλου ήταν γνωστός έμπορος υφασμάτων. Οι κληρονόμοι του είναι που αποφασίζουν την κατασκευή ενός νέου κτίσματος, το οποίο **στο ισόγειο είχε τη χρήση της εμπορίας υφασμάτων και στον όροφο τη χρήση κατοικίας.** Στο κτήριο εγκαθίσταται η οικογένεια του Δημητρίου Χασιρτζόγλου, μέχρι το 1914, οπότε πεθαίνει ο Δ. Χασιρτζόγλου αφήνοντας 9 κληρονόμους (ένας εκ των οποίων, ο Ευρυπίδης Χασιρτζόγλου, διετέλεσε Δήμαρχος Ξάνθης από το 1925 μέχρι το 1934).

**Το 1925 η Τράπεζα Αθηνών αγοράζει το κτήριο και χρησιμοποιεί το ισόγειό του ως υποκατάστημά της, μέχρι το 1953.** Από την 1η Μαρτίου 1934 μέχρι την 6η Απριλίου 1941 εγκαθίσταται στον όροφο του κτηρίου το **Επαρχείο Ξάνθης** και στη συνέχεια η **Νομαρχία Ξάνθης.** Το Φεβρουάριο του 1955 η Εθνική Τράπεζα μεταβιβάζει το κτήριο στο Ελληνικό Δημόσιο. Ως δημόσιο κτήριο χρησιμοποιείται για να στεγάσει στο ισόγειο τα Ελληνικά Ταχυδρομεία και στον όροφο τη **Δημοτική Βιβλιοθήκη.** Το 1980 εγκαθίσταται στο ισόγειο το Λύκειο Ελληνίδων και στη **σοφίτα του κτηρίου ο Σκακιστικός Όμιλος Ξάνθης.**[1]

## Πώς, με τι χρήματα, πότε με το καλό;

Το κτήριο, έχει ενταχθεί προς αποκατάσταση από τον Δήμο Ξάνθης στην Ολοκληρωμένη Παρέμβαση Αστικής Ανάπτυξης, **«Προστασία-Αποκατάσταση και Αξιοποίηση του Παραδοσιακού Οικισμού της Παλιάς Πόλης της Ξάνθης» με το συνολικό ποσό των 1,092.499,97€.**

**Οι εργασίες αποκατάστασης ξεκίνησαν τον Νοέμβριο του 2006, υπό την επίβλεψη της Τεχνικής Υπηρεσίας του Δήμου Ξάνθης, και θα ολοκληρωθούν, με την παράταση των εργασιών που ζητήθηκε, τον Μάιο του 2008.**

## Και πώς θα χρησιμοποιηθεί το κτήριο;

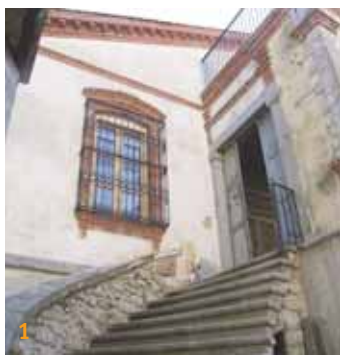
Προβλέπεται ότι στον ενιαίο χώρο του **ισογείου** θα πραγματοποιείται **εκμάθηση χορών λαϊκού πολιτισμού και παράλληλα θα διοργανώνονται σχετικές εκδηλώσεις.**

Στον **πρώτο όροφο**, τα νότια δωμάτια θα χρησιμοποιηθούν για την οργάνωση της **Βιβλιοθήκης** και των **γραφείων του Λυκείου Ελληνίδων.** Η κεντρική σάλα θα χρησιμοποιηθεί για την **έκθεση αυθεντικών παραδοσιακών φορεσιών** σε κατάλληλες προθήκες. Τα υπόλοιπα δωμάτια του ορόφου θα οργανωθούν **με φοριαμούς και ιματιοθήκες για τις στολές του συγκροτήματος των χορευτών.**

Στη **σοφίτα** θα οργανωθούν οι ξενώνες των επισκεπτών με τους αντίστοιχους βοηθητικούς χώρους.

[1]:Πηγή: Εξάρχου Θωμάς, *Τα αρχοντικά της οδού Ελευθερίου Βενιζέλου*, Γιορτές Παλιάς Πόλης, Ξάνθη, 1999.

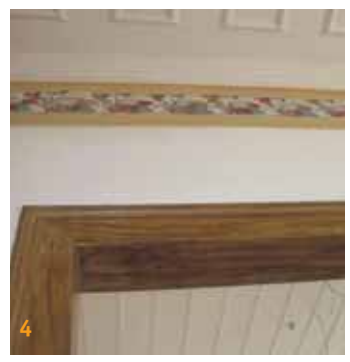
Η δίγλωσση πινακίδα που τοποθετήθηκε πρόσφατα στο κτήριο και περιλαμβάνει πληροφορίες για την ταυτότητά του. Είναι μία εκ των 43 πινακίδων που ανέλαβε και υλοποίησε – στο πλαίσιο του συγκεκριμένου Επιχειρησιακού Σχεδίου- το Πολιτιστικό Αναπτυξιακό Κέντρο Θράκης (ΠΑΚΕΘΡΑ), ένας εκ των δεκατριών φορέων του Σχεδίου.



**ΦΩΤΟ 1.** Η είσοδος στο κτήριο, επί της οδού Αγίου Γεωργίου, που οδηγεί στον προθάλαμο του πρώτου ορόφου του κτίσματος. Η σκάλα στριφογυριστή, με κόγχη στο κάτω μέρος της. Το παράθυρο φέρει σιδεριά και κοσμείται με εμφανή τούβλα παλαιάς κοπής, όπως και το γείσο της στέγης. Διακρίνεται ο εξώστης της σοφίτας.

**ΦΩΤΟ 2.** Ο κεντρικός χώρος του 1ου ορόφου. Τριγύρω του αρθρώνονται οι υπόλοιποι χώροι του ορόφου. Ιδιαίτερο χαρακτήρα έχει η ξύλινη ροζέτα στην οροφή. Τα παράθυρα στο νότο «βλέπουν» στην οδό Βενιζέλου όπου υπάρχουν σημαντικά διατηρητέα κτήρια: απέναντι ακριβώς είναι το κτήριο Στάλιου, κτισμένο το 1880, όπου σήμερα στεγάζεται ο Ελληνικός Ερυθρός Σταυρός, ενώ λίγα μέτρα παρακάτω βρίσκεται το κτήριο, γνωστό ως «Φρουραρχείο», κτισμένο το 1910 από τον καπνέμπορο Ισαάκ Δανιέλ.

**ΦΩΤΟ 3.** Ζωγραφική διακόσμηση στο πρώτο δεξιά δωμάτιο του 1ου ορόφου. Ένα επίπεδο μπροστά παρουσιάζεται η τζαμόπορτα που οδηγεί στον κεντρικό χώρο του ορόφου (βλέπε φωτο 2), ενώ στην δεξιά πλευρά της φωτογραφίας μόλις διακρίνεται η αψιδωτή μαρμάρινη έξοδος του προθαλάμου του ορόφου. Με όμοια χαρακτηριστικά είναι και η πόρτα της εισόδου στον προθάλαμο.



**ΦΩΤΟ 4.** Λεπτομέρεια από το ζωγραφικό διάκοσμο δωματίου του 1ου ορόφου.

**ΦΩΤΟ 5.** Λεπτομέρεια. Μαρμάρινη πλάκα με εγχάρακτες και ανάγλυφες ροζέτες που κοσμεί το γείσο, δεξιά του κεφαλόσκαλου της εισόδου.

**ΦΩΤΟ 6.** Το «κλειδί» της μαρμάρινης αψίδας στο εσωτερικό της εισόδου του προθαλάμου.

**ΦΩΤΟ 7.** Ο κεντρικός χώρος στο ισόγειο του κτηρίου.

**ΦΩΤΟ 8.** Η θέα, προς βορρά, από τον εξώστη της σοφίτας. Στο βάθος διακρίνεται ο ναός του Αγίου Γεωργίου.

Ειδικό ένθετο

Η δράση συγχρηματοδοτείται κατά 80% από τοΕυρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο (ΕΚΤ) και κατά 20% από Εθνικούς Πόρους.

Η πρωτοβουλία εντάσσεται στην Πράξη με τίτλο: "«Ενέργειες δημοσιότητας από την Αμιγή Επιχείρηση της ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης, «Ενέργεια-Περιβάλλον-Ανάπτυξη» (ΕΠΑ), στο πλαίσιο του Σχεδίου με τίτλο: «Προστασία-Αποκατάσταση και Αξιοποίηση του παραδοσιακού οικισμού της Παλιάς Πόλης της Ξάνθης»".

Τοπική Πρωτοβουλία Απασχόλησης «ΠΡΩΤΑΓΟΡΑΣ» στην Περιοχή των Δήμων Αβδήρων και Βιστονίδας

# Ολοκληρωμένες παρεμβάσεις απασχόλησης

# «Τεχνικές αναζήτησης εργασίας»

## Η Ενέργεια-Περιβάλλον-Ανάπτυξη...

... (ΕΠΑ), δηλαδή η Αμιγής Επιχείρηση της ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης, και η Αναπτυξιακή Εταιρεία Ανατολικής Μακεδονίας & Θράκης, στο πλαίσιο υλοποίησης της Τοπικής Πρωτοβουλίας Απασχόλησης (ΤΠΑ) **«Πρωταγόρας»** εξέδωσαν έντυπο με θέμα **«Ολοκληρωμένες Παρεμβάσεις Απασχόλησης–Τεχνικές αναζήτησης εργασίας».**

## Κύριος σκοπός του «Πρωταγόρα»...,

... δηλαδή του παραπάνω Σχεδίου Ολοκληρωμένης Παρέμβασης, που υλοποιείται στο πλαίσιο των Τοπικών Πρωτοβουλιών Απασχόλησης (ΤΠΑ), είναι **η άμβλυνση ανισοτήτων που παρουσιάζονται ως προς την πρόσβαση στην αγορά εργασίας για τις ευπαθείς ομάδες πληθυσμού** (Άτομα με Ειδικές Ανάγκες -ΑμΕΑ-, γυναίκες με χαμηλή μόρφωση και αγρότισσες, παλιννοστούντες, νέοι άνεργοι -20-34 ετών- και υποαπασχολούμενοι) των **Δήμων Αβδήρων και Βιστονίδας**. Οι πληθυσμοί αυτοί βρίσκονται ή γειτονεύουν με τις ζώνες προστασίας της Σύμβασης Ραμσάρ, περιοχές για τις οποίες ισχύει καθεστώς περιορισμών ως προς την ανάπτυξη παραγωγικών δραστηριοτήτων.

## Μία εκ των δράσεων του Σχεδίου...

... είναι να καλύψει τις ανάγκες ενημέρωσης, πληροφόρησης αλλά και ευαισθητοποίησης της κοινής γνώμης **σε θέματα που αφορούν στον κοινωνικό αποκλεισμό των ευπαθών κοινωνικών ομάδων της περιοχής.**

## Στο πλαίσιο αυτό...

... σκοπός του εντύπου είναι να καλύψει τις ανάγκες ενημέρωσης και πληροφόρησης σε **θέματα που αφορούν στον κοινωνικό αποκλεισμό των ευπαθών κοινωνικών ομάδων** της περιοχής παρέμβασης της ΤΠΑ «Πρωταγόρας», δηλαδή στους Δήμους Αβδήρων και Βιστονίδας.

## Πιο συγκεκριμένα, το έντυπο...

- απαριθμεί και αναλύει ποικίλες **τεχνικές αναζήτησης εργασίας**
- **αναδεικνύει τρόπους** που συνδράμουν στην ενίσχυση του ποσοστού επιτυχίας για την κατάκτηση της θέσης εργασίας, όπως:
  - σύνταξη ενός λειτουργικού και αποτελεσματικού **βιογραφικού σημειώματος**
  - συμβουλές για μια επιτυχημένη **συνέντευξη**
  - σύνταξη **συνοδευτικής επιστολής** προσαρμοσμένης στα επαγγελματικά δεδομένα
- περιέχει έναν αριθμό πεδίων αναζήτησης **θέσεων εργασίας** στον ιδιωτικό αλλά και στον Δημόσιο τομέα
- αναδεικνύει τις δυνατότητες αλλά και τις **μεθόδους πρόσβασης** στην πληροφόρηση για ελεύθερες θέσεις εργασίας, μέσω διαφόρων υφιστάμενων υπηρεσιών (δημόσιων και ιδιωτικών), καθώς επίσης και μέσω της αναζήτησης στο διαδίκτυο
- παρέχει **συμβουλές για μια επιτυχημένη συνέντευξη**, αναδεικνύοντας τους ποικίλους τύπους συνεντεύξεων στις οποίες μπορεί να υποβληθεί ο υποψήφιος, καθώς επίσης και τους τρόπους προετοιμασίας του ενδιαφερομένου (πχ στάδια συνέντευξης, τεχνικές επικοινωνίας) για τη διαδικασία της συνέντευξης.

### Απόσπασμα από το έντυπο

**Γενικές οδηγίες μετά το τέλος της συνέντευξης για την πρόσληψη σε εργασία:**

- **Αποφύγετε** να ρωτήσετε πώς τα πήγατε και μην επιμείνετε να σας δώσουν γρήγορα απάντηση για το αποτέλεσμα της συνέντευξης.
- Μετά από κάθε συνέντευξη **κάντε έναν απολογισμό** γραπτώς σχετικά με το άτομο που δώσατε συνέντευξη, τις ερωτήσεις που ενδεχομένως δυσκολευτήκατε και τα δυνατά σημεία σας κατά τη διάρκεια της συνέντευξης.
- **Σημειώστε** επίσης τις πληροφορίες που συλλέξατε (δραστηριότητες, ονόματα υπευθύνων). Αυτό θα σας επιτρέψει να προετοιμαστείτε καλύτερα για την επόμενη συνέντευξη.
- Μπορείτε **να τηλεφωνήσετε** μετά από 15 μέρες, αν δεν έχετε πάρει απάντηση, για να ρωτήσετε για την έκβαση της επιλογής.
- Ανεξάρτητα από το αποτέλεσμα της συνέντευξης μην ξεχνάτε ότι ακόμα και αν δεν προσληφθείτε, **η εμπειρία της συνέντευξης** ήταν σημαντική και σας προετοιμάζει καλύτερα για μελλοντικές επαφές με πιθανούς εργοδότες.

*Το έντυπο μπορείτε να το προμηθευτείτε από:*

- ✓ *την ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης*
- ✓ *την Αναπτυξιακή Εταιρία ΑΜΘ ΑΕ-Κέντρο Ευρωπαϊκής Πληροφόρησης Ξάνθης*
- ✓ *τους Δήμους Αβδήρων και Βιστονίδας*

Το Πρόγραμμα συγχρηματοδοτείται κατά 80% από το Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο (ΕΚΤ) και κατά 20% από το Ελληνικό Δημόσιο

Η δημοσίευση αυτή εντάσσεται στην Πράξη με τίτλο: "«Ενέργειες Δημοσιότητας και Ευαισθητοποίησης από την Αμιγή Επιχείρηση της ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης «Ενέργεια-Περιβάλλον-Ανάπτυξη» στο πλαίσιο του Σχεδίου με τίτλο «Δίκτυο Απασχόλησης "Πρωταγόρας"»".

Ειδικά ένθετα

Τοπική Πρωτοβουλία Απασχόλησης «ΠΡΩΤΑΓΟΡΑΣ» στην Περιοχή των Δήμων Αβδήρων και Βιστονίδας

# Ολοκληρωμένες παρεμβάσεις απασχόλησης

# «Θεσμικά-Νομικά-Εργασιακά ζητήματα»

## Νέο έντυπο...

... με θέμα **«Ολοκληρωμένες Παρεμβάσεις Απασχόλησης – Θεσμικά, Νομικά και Εργασιακά ζητήματα» εκδόθηκε** από την ΕΠΑ (την Αμιγή Επιχείρηση της ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης) και την Αναπτυξιακή Εταιρεία Ανατολικής Μακεδονίας & Θράκης, στο πλαίσιο του Σχεδίου με τίτλο «Δίκτυο Απασχόλησης "Πρωταγόρας"». Μέσα από το έντυπο επιδιώκεται η κάλυψη των αναγκών ενημέρωσης και πληροφόρησης σε θέματα που αφορούν στον κοινωνικό αποκλεισμό των ευπαθών κοινωνικών ομάδων της περιοχής παρέμβασης της **Τοπικής Πρωτοβουλίας Απασχόλησης «Πρωταγόρας»,** (Άτομα με Ειδικές Ανάγκες -ΑμΕΑ-, ειδικές κατηγορίες γυναικών -με χαμηλή μόρφωση και αγρότισσες-, παλιννοστούντες, νέοι άνεργοι -20-34 ετών- και υποαπασχολούμενοι) των Δήμων Αβδήρων και Βιστονίδας.

## Περιέχει...

... συμβουλές προς τους ωφελούμενους της ΤΠΑ «Πρωταγόρας» για θεσμικά, νομικά και εργασιακά ζητήματα.

## Πιο συγκεκριμένα...

... μέσω του εντύπου οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να πληροφορηθούν για:

- τα **Προγράμματα Απασχόλησης** του ΟΑΕΔ (Νέες θέσεις Εργασίας, Stage και Νέοι Ελεύθεροι Επαγγελματίες)
- τα βασικά είδη **συμβάσεων εργασίας** (ορισμένου και αορίστου χρόνου, πλήρους απασχόλησης, μερικής απασχόλησης κ.λπ)
- τα **χρονικά όρια** και τις **αμοιβές εργασίας**
- την **απόλυση μισθωτών**
- τα **επιδόματα εργασίας**
- την **αποζημίωση μισθωτών.**

*Το έντυπο μπορείτε να το προμηθευτείτε από:*

- ✓ *την ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης*
- ✓ *την Αναπτυξιακή Εταιρία ΑΜΘ ΑΕ-Κέντρο Ευρωπαϊκής Πληροφόρησης Ξάνθης*
- ✓ *τους Δήμους Αβδήρων και Βιστονίδας*

***Περισσότερες πληροφορίες για το Πρόγραμμα «Δίκτυο Απασχόλησης Πρωταγόρας» μπορείτε να βρείτε στο...***

Δίκτυο Απασχόλησης Πρωταγόρας
Τοπική πρωτοβουλία απασχόλησης στους Δήμους Αβδήρων και Βιστονίδας
www.protagorasnet.gr

Το Πρόγραμμα συγχρηματοδοτείται κατά 80% από το Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο (ΕΚΤ) και κατά 20% από το Ελληνικό Δημόσιο

Η δημοσίευση αυτή εντάσσεται στην Πράξη με τίτλο: "«Ενέργειες Δημοσιότητας και Ευαισθητοποίησης από την Αμιγή Επιχείρηση της ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης «Ενέργεια-Περιβάλλον-Ανάπτυξη» στο πλαίσιο του Σχεδίου με τίτλο «Δίκτυο Απασχόλησης "Πρωταγόρας"»".

ef_67b:efim.65 12-02-08 14:52 5

# Φόρος τιμής στον Φίλιππο Αμοιρίδη

Στα αποκαλυπτήρια της προτομής του Φίλιππου Αμοιρίδη, σε πρώτο πλάνο, από δεξιά ο Υπουργός Αγροτικής Ανάπτυξης & Τροφίμων κ. Αλέξανδρος Κοντός, η σύζυγος του αείμνηστου Δημάρχου Φίλιππου Αμοιρίδη, Μαρία, και ο Πρόεδρος της ΤΕΔΚ-Δήμαρχος Ξάνθης κ. Μιχάλης Στυλιανίδης.

**Εκδηλώσεις με αφορμή τη συμπλήρωση 8 χρόνων από το θάνατο του αείμνηστου Δημάρχου Ξάνθης Φίλιππου Αμοιρίδη πραγματοποιήθηκαν στην πόλη της Ξάνθης την Παρασκευή 14 Δεκεμβρίου 2007, μετά από εισήγηση του Δημάρχου Ξάνθης κ. Μιχαήλ Στυλιανίδη και ομόφωνη απόφαση του Δημοτικού Συμβουλίου Ξάνθης.**

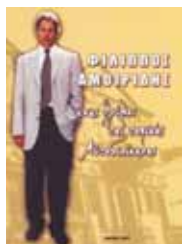
**«Αν το σπουδαιότερο μέρος του Βιβλίου της ζωής είναι ο επίλογος, ο Φίλιππος Αμοιρίδης τον έγραψε πριν οκτώ χρόνια με το ίδιο του το έργο. Ανεξίτηλη η σφραγίδα του παντού στην πόλη που αγάπησε και τον αγάπησε. Μοναδική μέριμνά του το λαμπρό μέλλον της πόλης του. Κινητήρια δύναμή του οι συμπολίτες του...».**
Έτσι άρχιζε το Δελτίο Τύπου του Δήμου Ξάνθης προς τα τοπικά μμε, με το οποίο γινόταν γνωστές οι εκδηλώσεις και «υπενθύμιζε» τους λόγους για τους οποίους ο Δήμος της Ξάνθης πήρε την πρωτοβουλία να πραγματοποιηθούν.

## Οι εκδηλώσεις

Οι επετειακές εκδηλώσεις περιελάμβαναν τα **αποκαλυπτήρια της προτομής** του Φίλιππου Αμοιρίδη καθώς και τη **παρουσίαση Βιβλίου** σχετικό με τη ζωή και το έργο του στην Τοπική Αυτοδιοίκηση.

## Τα αποκαλυπτήρια της προτομής

**Τα αποκαλυπτήρια της προτομής του Φίλιππου Αμοιρίδη** πραγματοποιήθηκαν σε σχετική τελετή, στο χώρο του μνημείου, στην οδό Βασσ. Σοφίας, και τίμησαν με την παρουσία τους ο Υπουργός Υγείας και Κοινωνικής Αλληλεγγύης **κ. Δημήτρης Αβραμόπουλος**, ο Υπουργός Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων **κ. Αλέξανδρος Κοντός,** ο Γενικός Γραμματέας της Περιφέρειας ΑΜΘ **κ. Δημήτριος Σταμάτης**, σύσσωμο το Δημοτικό Συμβούλιο Ξάνθης με επικεφαλής το Δήμαρχο Ξάνθης **κ. Μιχάλη Στυλιανίδη**, Δήμαρχοι και Πρόεδροι Κοινοτήτων του Νομού Ξάνθης αλλά και της ευρύτερης περιφέρειας καθώς και πολύς κόσμος. Παρόντες και οι οικείοι του αείμνηστου Δημάρχου, η μητέρα του, η σύζυγος του, τα δύο παιδιά του και η εγγονή του.



Το εξώφυλλο του βιβλίου που εκδόθηκε πρόσφατα και παρουσιάστηκε στο πλαίσιο των επετειακών εκδηλώσεων μνήμης για τον Φίλιππο Αμοιρίδη

## Σχετικά με το βιβλίο

Η παρουσίαση του βιβλίου για τον Φίλιππο Αμοιρίδη πραγματοποιήθηκε μετά το πέρας των αποκαλυπτηρίων, στο Δημοτικό Αμφιθέατρο, με την παρουσία των προαναφερόμενων και κατοίκων της πόλης της Ξάνθης. Κατά τη σχετική τελετή μίλησαν ο Ξανθιώτης Υπουργός Αγροτικής Ανάπτυξης **κ. Αλέξανδρος Κοντός**, ο Υπουργός Υγείας και Κοινωνικής Αλληλεγγύης **κ. Δημήτρης Αβραμόπουλος**, ο κ. **Περιστέρης Μαλάκης**, Πρόεδρος Δημοτικού Συμβουλίου επί Δημαρχίας Φίλιππου Αμοιρίδη την περίοδο 1995-1998, ο εκδότης του βιβλίου **κ. Αριστοτέλης Κωστόπουλος** καθώς και ο βουλευτής Ξάνθης **κ. Παναγιώτης Σγουρίδης**. Όλοι αναφέρθηκαν στο έργο, τη ζωή, τη σχέση του Φίλιππου Αμοιρίδη με την Τοπική Αυτοδιοίκηση και την Ξάνθη. Οι οικείοι του αν και παρόντες δεν μίλησαν. Το τι είχαν να πουν στην περίσταση αυτή το «δήλωσαν» μέσα από το βιβλίο, **στον πρόλογο του οποίου η σύζυγός του Μαρία, αναφέρει χαρακτηριστικά:**

**«Δεν τόλμησα ποτέ να μιλήσω δημόσια για το ΦΙΛΙΠΠΟ, γιατί φοβόμουν ότι δεν θα μπορούσα να τον περιγράψω με λόγια. Αισθάνομαι την ανάγκη να αφιερώσω το βιβλίο αυτό στους πολίτες της Ξάνθης, που τον αγάπησαν και του έδωσαν την ευκαιρία να κάνει πράξη αυτό που από παιδί είχε μέσα του, να προσφέρει στους συνανθρώπους του· στα παιδιά μου, που τον έκαναν περήφανο· στην εγγονή μου, που δεν τον γνώρισε».**
Στον επίλογο του βιβλίου **ο γιος του αναφέρει**: «Τι σημαίνει άραγε να βάζει κανείς πάνω από την προσωπική του ευτυχία ένα υπέρτερο αγαθό; Ο Φίλιππος Αμοιρίδης έκανε ακριβώς αυτό. Γνώριζε κανείς πόσες ατέλειωτες ώρες περίμενε μόνος σε μια αίθουσα αεροδρομίου, σε ένα αεροπλάνο, μέσα σε ατέλειωτες συσκέψεις; Οι ώρες αυτές ανήκαν στον ίδιο, στη γυναίκα του, σε εμάς τα παιδιά του. Τις ώρες αυτές από τη σύντομη, όπως αποδείχθηκε, ζωή του τις χάρισε απλόχερα σ' αυτή την πόλη που σήμερα τον τιμά. Άξιζε τον κόπο; Ακόμα και για εμάς που βιώσαμε περισσότερο από όλους την απώλειά του, η απάντηση είναι απόλυτα καταφατική. **Η ζωή του Φίλιππου Αμοιρίδη είναι ένας φωτεινός φάρος ελπίδας που μας οδηγεί να πιστέψουμε πως όλα είναι δυνατά εφόσον τα επιθυμείς πολύ, αφού πρώτα υπερβείς τον εαυτό σου, τους φόβους σου, τις προκαταλήψεις σου και τελικά την ίδια σου τη μοίρα, για να δημιουργήσεις κάτι σημαντικό, που θα αντηχήσει μέσα στην Ιστορία**. Αρκούσε μόνον ένας άνθρωπος για να αλλάξει την πορεία μιας ολόκληρης πόλης! Η πόλη με τη σειρά της, με ένα αλάνθαστο ένστικτο, αφέθηκε στα χέρια του ανθρώπου αυτού και του ανταπέδωσε όση αγάπη της έδωσε. Ο Φίλιππος Αμοιρίδης πέρασε στην Ιστορία, η αγάπη του όμως για την πόλη αποτελεί την έμπνευση για εμάς τους νεότερους να ψάξουμε μέσα μας για να βρούμε την τόλμη, το όραμα να κάνουμε κάτι που θα είναι σημαντικό όχι μόνο για εμάς αλλά κυρίως για τους άλλους!

**Ο Φίλιππος Αμοιρίδης τίμησε τον θεσμό της Αυτοδιοίκησης από διάφορες θέσεις. Διετέλεσε: 4 χρόνια Πρόεδρος Δημοτικού Συμβουλίου Ξάνθης (1987-1990). Δήμαρχος Ξάνθης από τον Ιανουάριο του 1991 μέχρι τον Δεκέμβριο του 1999. Πρόεδρος της ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης στο διάστημα 1991-1994 και από 1η Ιανουαρίου του 1999 μέχρι το θάνατό του. Μέλος του ΔΣ της ΚΕΔΚΕ το διάστημα 1991-1994 όπου συμμετείχε και στην Επιτροπή Οικονομικών αυτής ως Πρόεδρος. Μέλος της αντιπροσωπείας της Ελληνικής Αυτοδιοίκησης στην Επιτροπή Περιφερειών της Ευρωπαϊκής Ένωσης το διάστημα 1991-1994.**

# Διάφορα;

ΣΚΕΨΕΙΣ ΜΕ ΛΟΓΟ ΤΩΝ ΣΥΝΕΡΓΑΤΩΝ ΤΗΣ ΤΕΔΚ/ΕΠΑ

## Οι νέες των πραγμάτων ζωές

Δεν ξέρετε τι να κάνετε με τον παλιό σας καναπέ, τον υπολογιστή που παροπλίστηκε επειδή αγοράσατε πρόσφατα ένα καινούργιο- πιο γρήγορο μηχάνημα-, το scanner της προπέρσινης χρονιάς που το σνομπάρετε πια, αλλά και τα παιχνίδια των παιδιών σας που παραμένουν απαξιωμένα στο υπόγειο ή στο πατάρι; Παράλληλα, ντρέπεστε να τα πετάξετε -καινούργια σχεδόν πράγματα είναι- κρίμα δεν είναι να πάνε στα σκουπίδια, και μετά... στην καλύτερη περίπτωση στον ΧΥΤΑ ή στη χειρότερη περίπτωση στο γειτονικό ρέμα (όσα μας απόμειναν τέλος πάντων...);
Τα- τα!: Υπάρχει λύση, βάλτε τα σε νέες «διαδρομές», βάλτε τα στον κύκλο του **Freecycle** ώστε να βρουν άλλους ανθρώπους που τα χρειάζονται. Αναγκαία συνθήκη είναι η δωρεάν παραχώρηση του πράγματος. Η παραλαβή είναι ευθύνη του ενδιαφερόμενου. Εσείς παραχωρείτε δωρεάν, ο ενδιαφερόμενος παραλαμβάνει και ο κύκλος της επανάχρησης καλά κρατεί. Το «ζευγάρωμα» παραχωρητή και ενδιαφερόμενου το κάνει το Δίκτυο Freecycle. Επισκεφτείτε την ιστοσελίδα,
http://groups.yahoo.com/group/thessaloniki_freecycle_group/,
όπου η Ομάδα Freecycle Θεσσαλονίκης (ένα από τα παρακλάδια του διεθνούς δικτύου -και κινήματος- Freecycle που ξεκίνησε στις ΗΠΑ το 2003), χωρίς αποθήκες και προσωπικό, τέμνει τους κύκλους χρήσης και επανάχρησης υλικών, επιτυχώς.

**Μ.Μ.**

## Συνειρμοί περί Εκρήξεων

René Magritte, *Golconda*, 1953.

Χάζευα πριν λίγες μέρες σε ένα τηλεοπτικό κανάλι ένα ρεπορτάζ για τον Εθνικό Κήπο της Αθήνας. Και ζήλεψα τους Αθηναίους που διαθέτουν ένα τέτοιο καταφύγιο για να ξεδιψάσουν όταν η ψυχρή γυμνότητα του τσιμεντένιου τοπίου δημιουργεί εσωτερική αφυδάτωση. *Όσοι* το κάνουν τουλάχιστον, γιατί όπως μου έλεγε προχτές και **ο κ. Δημήτρης Πολυχρονόπουλος**, αρχιτέκτονας-πολεοδόμος, επίκουρος καθηγητής στο ΔΠΘ «δεν υπάρχει παιδεία χρήσης». Όπερ μεθερμηνεύομενον, η επιλογή του πάρκου ως τόπου αναψυχής και ήπιων μορφών αθλητισμού αποτελεί μάλλον (αστική;) συνήθεια, όχι εγγεγραμμένη στο ελληνικό DNA.

### Εντούτοις, η ζήλια ζήλια...

... (για τον Εθνικό Κήπο) και οι συνειρμοί συνειρμοί: τι γίνεται με το δικό μας, το πάρκο του **«Λιμνίου»**, τον ιδιαίτερο χώρο μεταξύ του ποταμού Κόσυνθου, των Πανεπιστημιακών εγκαταστάσεων, του Κολυμβητηρίου και του Ξενία, που αποτελούσε όχι μόνο έναν χώρο εκτόνωσης των πολιτών αλλά ένα καθόλα -κατά καιρούς- ζωντανό κύτταρο της πόλης; Από **τον κ. Πολυχρονόπουλο** λοιπόν μαθαίνω υπέροχα νέα: ο **Δήμος Ξάνθης** έχει αναθέσει στο **Εργαστήριο Πολεοδομικού και Χωροταξικού Σχεδιασμού του ΔΠΘ,** στο οποίο είναι ο ίδιος υπεύθυνος, τη μελέτη για το σχεδιασμό ενός **σύγχρονου αστικού πάρκου υψηλής οικολογικής ποιότητας, που θα προβλέπει νέες κοινωνικές δραστηριότητες, ήπια αναψυχή και πολιτισμό.** Ένα πάρκο «πολυσυλλεκτικό» -θα απευθύνεται σε μεγάλο εύρος χρηστών, τόσο από άποψη διαφοροποίησης κοινωνικών χαρακτηριστικών όσο και ηλικιακών ομάδων- και για το οποίο εξετάζεται η δυνατότητα εφαρμογής των αρχών του **βιοκλιματικού σχεδιασμού και αξιοποίησης των ανανεώσιμων πηγών ενέργειας.**

### Η μελέτη...

... χρηματοδοτείται από το **Green Keys**, η ανάθεσή της έγινε τον Δεκέμβρη του 2007, και θα παραδοθεί τον Απρίλιο 2008. Από τη μελέτη, την προσοχή μου τράβηξε η παράγραφος που αναφέρονταν στην **«ανάδειξη της διαχρονικής εξέλιξης του Λιμνίου ως αναπόσπαστου στοιχείου της συλλογικής μνήμης στην πόλη της Ξάνθης»...**
Ο υπεύθυνος της μελέτης μού εξηγούσε με ενθουσιασμό το όραμα του ιδίου και της επιστημονικής ομάδας του για το νέο «Λιμνίο» και με έκανε να φαντάζομαι ένα πάρκο που θα μπορούσε με τα χρώματα και τις «μορφές», τις δυνάμεις και τις εντάσεις του, να ενεργοποιήσει την ανθρώπινη ψυχή προκειμένου αυτή να διαδράσει με εκείνη τη διπλανή της. Τη συλλογική. Κάτι που μ' έκανε να σκέφτομαι το νέο Λιμνίο σαν έναν χώρο καλειδοσκοπικών εκρήξεων.

### Το ερώτημα...

... που εγείρεται είναι αν τελικά η σκέψη θα φτάσει να επηρεάσει την πραγματικότητα προκειμένου να τη μεταμορφώσει σε κάτι άλλο. Είθε...

**Β.Π.**

ef_67b:efim.65 12-02-08 14:53 6

# δραστηριότητες



## Συνέδριο ΚΕΔΚΕ

Στη φετινή ετήσια τακτική συνάντηση των μελών της Κεντρικής Ένωσης Δήμων και Κοινοτήτων (Δήμος Κάστρου Κυλλήνης Ν. Ηλείας, 14, 15 και 16 Νοεμβρίου 2007), ως εισηγητής συμμετείχε **ο Πρόεδρος της ΤΕΔΚ/ΕΠΑ Ν. Ξάνθης κ. Μιχάλης Στυλιανίδης, με τις νέες τους ιδιότητες ως μέλος ΔΣ της ΚΕΔΚΕ και Πρόεδρος της Επιτροπής ΕΣΠΑ 2007-2013 της ΚΕΔΚΕ.** Σημαντικά σημεία των προτάσεών του αναφορικά με τις θέσεις της Επιτροπής για τη συμμετοχή της Τοπικής Αυτοδιοίκησης στο ΕΣΠΑ 2007-2013 συμπεριλήφθηκαν στο τελικές αποφάσεις του Συνεδρίου. ***(Αναλυτική αναφορά στις σελίδες 1 & 2).***

## Ορειβατικά ευρωπαϊκά Μονοπάτια ενώνουν τα Βουνά της ελληνικής και βουλγαρικής Ροδόπης

Το 2007 έκλεισε για την **ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης** με την αναγγελία της έγκρισης ενός ακόμη έργου σε συνεργασία με τη Regional Tourism Association "Rhodopes", Bulgaria (**Περιφερειακή Τουριστική Ένωση, «Η Ροδόπη», Βουλγαρίας**). Πρόκειται για το έργο "Rhodopes' Biodiversity-a prerequisite for creating new cross-border ecotourist products" («**Η Βιοποικιλότητα της Ροδόπης- Η αναγκαία προϋπόθεση για τη δημιουργία νέων διασυνοριακών οικο-τουριστικών αγαθών**), που αφορά στη δημιουργία νέων ευκαιριών για την ανάπτυξη του οικοτουρισμού στη διασυνοριακή ζώνη (Δήμοι Rudozem, Smolyan και Chepelare από τη Βουλγαρία και Νομοί Δράμας και Ξάνθης για την Ελλάδα). Το έργο περιλαμβάνει μεταξύ άλλων τη **σύνδεση των ορειβατικών ευρωπαϊκών μονοπατιών Ε6 από την ελληνική πλευρά με το Ε8 της βουλγαρικής πλευράς.**

## Υποστήριξη της ΕΠΑ σε ορεινές και μειονεκτικές περιοχές

Από αρχές Οκτωβρίου 2007 η ΕΠΑ, μετά από ανάθεση της Ειδικής Υπηρεσίας Διαχείρισης, παρέχει τεχνική υποστήριξη **στο Δήμο Μύκης και στις Κοινότητες Θερμών, Κοτύλης και Σατρών,** που υλοποιούν έργα από το Επιχειρησιακό Πρόγραμμα ΠΕΠ ΑΜΘ 2000-2006, τα οποία συγχρηματοδοτούνται από το Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο (ΕΚΤ). Η τεχνική υποστήριξη αφορά σε θέματα διοικητικών διαδικασιών υλοποίησης και παρακολούθησης έργων κατάρτισης και προκατάρτισης.

## Σπήλαια και πράσινος τουρισμός στην οροσειρά της Ροδόπης, στις δύο πλευρές των συνόρων

**ΦΩΤΟ** Από αριστερά: Θανάσης Κούρος, Νίκος Μίχος, Κωνσταντίνος Τσιμπιρίδης, Απόστολος Αγκόρτσας (στο ξενοδοχείο του οποίου έγινε η συνάντηση), Ekaterina Gadjeva, Andreana Andreeva, Ilia Godev, Aneta Shehonova, Μαρία Μούτσιου.

Συνάντηση εργασίας στις 27 Νοεμβρίου 2007 στο πλαίσιο του έργου με **τίτλο** "The Rhodope Biodiversity-underground life and life in the light of the day", **που αφορά σε θέματα ανάδειξης της βιοποικιλότητας της οροσειράς της Ροδόπης, με έμφαση στον σπηλαιολογικό πλούτο της περιοχής.** Το έργο υλοποιείται από τον **Δήμο Smolyan** με πόρους του Phare/BG2004 σε συνεργασία με τις **ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης και Ν. Δράμας**. Η συνάντηση εργασίας είχε ως σκοπό τη διαμόρφωση κοινών προτεραιοτήτων «πράσινου τουρισμού» στη **διασυνοριακή ζώνη Smolyan, Rudozem και Νομού Ξάνθης** για την περίοδο 2008-2013. Συμμετέχοντες στη συνάντηση ήταν, εκ μέρους της βουλγαρικής πλευράς, τα στελέχη του Δήμου Smolyan **κ.κ. Ilia Godev και Aneta Shehonova**, το στέλεχος του Περιφερειακού Τμήματος Υπουργείου για το Περιβάλλον και το Υδάτινο Δυναμικό κ. **Ekaterina Gadjeva**, η ειδική σε θέματα βιοποικιλότητας, η εκπρόσωπος της μη κυβερνητικής οργάνωσης "Society Rhodope-Mountains for Everyone", κ. **Andreana Andreeva**, ενώ από την ελληνική πλευρά συμμετείχαν το στέλεχος της Μονάδας Γ' της Ειδικής Υπηρεσίας Διαχείρισης ΠΕΠ–ΑΜΘ **κ. Κωνσταντίνος Τσιμπιρίδης,** οι Σύμβουλοι Ανάπτυξης της ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης κ.κ. **Θανάσης Κούρος και Νίκος Μίχος** και η Διευθύντρια Περιβάλλοντος της ΕΠΑ **κ. Μαρία Μούτσιου.**

## Επιστροφή με βραβείο από την Polis

Η μεγαλύτερη αυτοδιοικητική έκθεση που πραγματοποιείται κάθε δύο χρόνια, έλαβε και φέτος χώρα **από 22 έως 25 Νοεμβρίου 2007 στο Διεθνές Εκθεσιακό Κέντρο Θεσσαλονίκης.** Μέσα από την έκθεση "Polis 2007", δόθηκε η ευκαιρία στην ΤΕΔΚ, στην ΕΠΑ, καθώς και στους Δήμους και στις Κοινότητες του Ν. Ξάνθης να γίνει γνωστό το έργο τους σε έναν μεγάλο αριθμό επισκεπτών. Επίσης, η έκθεση αποτέλεσε πρόσφορο έδαφος ανταλλαγής εμπειριών και απόψεων μεταξύ εκπροσώπων της Αυτοδιοίκησης και επιχειρήσεων του Ιδιωτικού τομέα που σχετίζονται με την Αυτοδιοίκηση. Τέλος, κατά τη διάρκεια της Έκθεσης πραγματοποιήθηκαν συναντήσεις μεταξύ αιρετών και στελεχών από διάφορους Νομούς της Επικράτειας, προκειμένου να συζητηθούν καινοτόμες δράσεις της Αυτοδιοίκησης. **Η επιτυχημένη παρουσία της Τοπικής Αυτοδιοίκησης του Ν. Ξάνθης στην Έκθεση ολοκληρώθηκε με την απονομή του Ειδικού Βραβείου «Οργανωμένης Παρουσίας» στην ΕΠΑ.** Το βραβείο που αποτελεί μια σημαντική αναγνώριση και επιβράβευση του έργου της ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης και της Επιχείρησής της παρέλαβε ο Πρόεδρος της ΤΕΔΚ-Δήμαρχος Ξάνθης, **κ. Μιχάλης Στυλιανίδης** από τον Γενικό Διευθυντή της HELEXPO, **κ. Αριστοτέλη Θωμόπουλο.**

## Ψηφιακός Δήμος

Επιμορφωτική-ενημερωτική συνάντηση πραγματοποιήθηκε στην Αθήνα στις 5 Δεκεμβρίου 2007, στο πλαίσιο του Προγράμματος **«Κατάρτιση Αιρετών εκπροσώπων Πρωτοβάθμιας Αυτοδιοίκησης στις Νέες Τεχνολογίες Πληροφορικής και Επικοινωνιών»,** με την επωνυμία «Ψηφιακός Δήμος». Η συνάντηση πραγματοποιήθηκε από την ΚΕΔΚΕ, φορέα υλοποίησης του προγράμματος, και συμμετείχαν όλα τα άτομα που στελεχώνουν τις Τοπικές Δομές Υποστήριξης του Προγράμματος, όπου για λογαριασμό του Νομού Ξάνθης παραβρέθηκαν ο Σύμβουλος Ανάπτυξης της ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης **κ. Αθανάσιος Κούρος** και ο υπεύθυνος μηχανοργάνωσης του Δήμου Ξάνθης **κ. Αντώνιος Χατζητουλούσης.**

## Η Αστική ανάπτυξη στη νέα Προγραμματική περίοδο 2007-2013

Εκδήλωση πραγματοποιήθηκε στις αρχές Δεκεμβρίου στο Δήμο Δράμας με θέμα τη «**Μεθοδολογία και Πορεία υλοποίησης των Επιχειρησιακών Σχεδίων Αστικής Ανάπτυξης της Περιφέρειας ΑΜΘ**». Στη συνάντηση, κατά την οποία συμμετείχαν στελέχη του Δήμου Ξάνθης και της ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης, έγινε εκτίμηση των μέχρι σήμερα σημαντικών αποτελεσμάτων από την υλοποίηση των Σχεδίων, παρουσία στελεχών της Ειδικής Υπηρεσίας Διαχείρισης ΠΕΠ ΑΜΘ και του Υπουργείου Εργασίας. Η ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης με την Επιχείρησή της «Ενέργεια-Περιβάλλον-Ανάπτυξη» (ΕΠΑ) ανέλαβαν να συνδιοργανώσουν με τη Ειδική Υπηρεσία Διαχείρισης ΠΕΠ ΑΜΘ την επόμενη συνάντηση στις αρχές Φεβρουαρίου 2008, κατά την οποία θα εξετασθεί η δυνατότητα υλοποίησης των νέων Σχεδίων Αστικής Ανάπτυξης στο πλαίσιο του ΕΣΠΑ-ΑΜΘ 2007-2013.

# Εκδόσεις »

## απ' τον τόπο σου...

Ιωάννης Μητράκας, *Σαμοθράκη, Μυριαγαπημένη Ουρανόεσσα*

Έκδοση (συλλεκτική): Ακαδημία Θρακικής Τέχνης και Παράδοσης, 12 Αποστόλων & Οδυσσέως Ανδρούτσου, Ξάνθη. Πληροφορίες: Τ. 25410 29282, 26635

ISBN: 978-960-87471-7-3

Αφορμή για τη συγγραφή του βιβλίου ήταν μια πληροφορία που ο εξ Έβρου ορμώμενος ταλαντούχος ζωγράφος Ιωάννης Μητράκας, τυχαίως και σε ανύποπτη στιγμή μαθαίνει, καθώς απολαμβάνει με μια παρέα φίλων του στην Αλεξανδρούπολη την ομορφιά του θρακικού πελάγους: **700 Σαμοθράκες σφαγιάστηκαν από τους Τούρκους κατά τη διάρκεια της εθνικής εξέγερσης του 1821.** Η λύπη του («μάθαινα το φοβερό γεγονός στα πενήντα μου χρόνια, δηλαδή αγνοούσα την Ιστορία της Σαμοθράκης, της ίδιας μου της ιδιαίτερης πατρίδας») δεν τον άφηνε να αναπαυτεί. Έτσι ξεκινά τα επί τόπια ταξίδια στο νησί, και καθ' οδόν και τα «άλλα», τα με τη **σινική μελάνι φιλοτεχνημένα, έργα Βυζαντινοζωγραφικά** που κοσμούν τις σελίδες του βιβλίου. Ένας ζωγράφος λοιπόν που ασκείται εδώ και πολλά έτη στη βυζαντινοζωγραφική τέχνη –εκφρασμένη όμως με τρόπο διαφορετικό από τον Θεόφιλο και τον Κόντογλου (... που όμως η ιδιαίτερη αύρα των οποίων διαπερνά το έργο του), γράφει για πρώτη φορά ένα βιβλίο. Και ζωγραφίζει γι' αυτό εικόνες. Το ερώτημα για τον υποψιασμένο αναγνώστη αρχίζει να εγείρεται: πού θα γείρει η πλάστιγγα: στη «δοκιμασμένη» ζωγραφική ή στο «νέο» λόγο; Όταν μάλιστα σκόπελος φαίνεται εξ αρχής να ορθώνεται, ως εμπόδιο στην ανάγνωση, **η Βυζαντινού τύπου «χειροποίητη» γραμματοσειρά**, όχι ιδιαίτερα φιλική προς ανάγνωση. Αρχική «δυσκολία» εντούτοις που αίρεται από τις πρώτες μόλις σελίδες της έκδοσης, μιας που ο «μύθος» έρχεται να σε συνεπάρει... Μύθος-λόγος, μια πραγματική έκπληξη... Γιατί ενώ η γραμματοσειρά σε προετοιμάζει για την ανάγνωση ενός «δύσκολου» ιστορικού, ίσως, πονήματος, αντιθέτως το κείμενο αποτελεί ένα μοντέρνου τύπου ταξιδιωτικό ημερολόγιο, που μέσα από γλαφυρές περιγραφές του σήμερα και ανάμεικτα όνειρα και οράματα από το παρελθόν, σε ταξιδεύει στην κυριολεξία με μέσο μια γλώσσα λογοτεχνική, ποιητική. Μέχρι το βιβλίο να τελειώσει «μύθος» και ζωγραφική θα γίνουν ένα. Ποιο το σημαίνον και ποιο το σημαινόμενο, μακράν δεν ενδιαφέρει πια.

»»» Η ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΑΥΤΟΔΙΟΙΚΗΣΗΣ

**Κωδικός:** 4197
**Γραφεία:** Γεωργίου Σταύρου 20, Τ.Θ.:247 67100 ΞΑΝΘΗ
**Τηλ.:** 25410 27470
**Fax.:** 25410 29466
**E-mail:** tedk@xan.forthnet.gr
**Web:** www.tedk-xanthis.gr

**Ιδιοκτήτης:** ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης

**Εκδότης:** Μιχάλης Στυλιανίδης, Πρόεδρος ΤΕΔΚ Ν. Ξάνθης

**Σ' αυτό το τεύχος συνεργάστηκαν:** Δήμητρα Γώγου, Θανάσης Κούρος, Νίκος Μίχος, Μαρία Μούτσιου, Βάγια Παπαδοπούλου

**Συντονισμός - Υπεύθυνος ύλης:** Νίκος Μίχος, Σύμβουλος Ανάπτυξης

**Επιμέλεια ύλης & κειμένων:** Βάγια Παπαδοπούλου

**Σχεδιασμός - Σελιδοποίηση:** ZOOM art group

**Εκτύπωση:** «Τυπόγραμμα α.ε»

**Υπεύθυνος τυπογραφείου:** Δημήτρης Γεντσίδης

***Η Φωνή της Αυτοδιοίκησης* διανέμεται** στους ΟΤΑ, σε Δημόσιους Οργανισμούς, Επιμελητήρια κ.λπ.